Les plus anciens documents linguistiques de la France

Corpus : (chPoit)

Responsable du corpus : -

Édition de la charte : -

chPoit024

Édition critique

1262, 5 décembre.

Type de document: Charte: donation

Objet: Accord entre frère Johan de Fayn, prieur de Notre-Dame de Loudun, au nom du prieuré, et les héritiers de Pierre et de Thomas Bremeau réglant le partage des redevances dues au prieuré et aux héritiers.

Support: Charte autrefois scellée.

Lieu de conservation: Archives Départementales de la Vienne, G, 818. – Chapitre de Saint-Hilaire de Poitiers..

Édition antérieure: Dom Fonteneau (t. 11, p. 341) donne à peu près la moitié du texte de cette charte. Publiée, Mém. Soc. des Ant. de l'Ouest, t. 14 (1847), 303.

Transcription de la charte

1 Sachent toz qui sunt e qui à venir sunt **2** que en noutre \2
 presence establi en dreit Herbert de Marçay, chevalier, requeut en
 dreit en \3 noutre cort **3** que il a doné e otreié em pure e pardurable
 aumone à Dé e à l'igli\4se Saint Hylaire de Peitiers à l'estoveir dou
 chapitre de la dite yglise Saint Hylai\5re **4** tote sa deime qui siet en
 la parroisse de Cuon, que l'en apele la deime de Poiz, tant de blé
 come de vin e de aigneaus e de laine e de primices e de autres
 chouses, **5** o tote \6 la dreiture e o tote la *propriété* e o tote la
 seignorie que le dit chevalier avait e deveit \7 avoir e poeit en totes
 celes dites deimes de la parroisse de Cuon, **6** sanz riens i retenir \8 à
 lui ne à ses hers, ne mes cinc souz de servige de monee corant de
 rente toz les \9 anz que le dit chevalier i retient à lui e à ses hers e à
 ses sucessors, **7** à li estre ren\10duz quitement e franchement toz les
 anz en sa meson à Maçoigne ou jor de la \11 fete Saint Michau, que l'
 en dit en Monte Gargane, **8** por ^[1] le deveir de la *propriété* e dou \12
 demeine de la dite deime e deiz souz de aïes au dreites ayes au
 seignor. **9** E lor est \13 tenuz deffendre e garantir la dite deime
 quitement e franchement encontre toz, \14 [s]egont l'usage aprové
 en la terre, aus cinc sous de servige de rente toz les anz \15 aus deiz
 souz, aus leiaus ayes au seignor, si come desus est devisé. **10** E à ce,
 lor en a \16 [ob]ligié sei e ses hers e toz ses biens *presenz* e à venir,
11 e a renucié, quant à tot ce, por \17 [l]ui e por ^[2] ses hers, que is
 ne puissent venir encontre *por* nule reson, à tot dreit \18 escrit e non
 escrit e à tote coutume de terre à ce contraire e à toz establissemenz
 \19 fez ou à fere. **12** E en mist la sesine ou devant dit chapitre *par* ces
presentes lettres. **13** Ce \20 fut fet à Saumur e seelé dou seel de
 noutre cort **14** le jor de mardi devant la Saint \21 Nicolas de yver,
 sauve noutre dreiture e la tot autrui, l'an de graice ·M. \22 ·CC.

sexante dous.

Notes de transcription

^[1] Gargagne poz .

^[2] poz lui e poz .